

AOSTE

Se eun vâco poussisse prèdjì

De cou dze penso, avouè tchica de magón
A eun moui de vâco comme mè, sensa eun patrón.

Eun cou eun tchi mè crèisavon
De londze file de gran
É aprì lo fromèn dourouè,
De vise de veun blan.

É can l'an fî-me courti,
Vèyavo crèitre de gneuffe,
De bazeleucco é de persi ;

Pe eun per d'an bièn de tartiffle n'í rendì
Mi eun dzô, si pa péquè,
L'an voulu-me anouèichì ;

La via di noueusse me plèijè bièn mouèn
Mimo se rendavo todzô bièn de fen ;

Le-z-ommo l'an queuttou-me
P'alì diféén travaillì
Sensa me dí lo péquè, ou bièn
Lo moutif prési ;

Pamì gneun me teun coumpagni
Sof le tsou gra é eun per de grataquì ;

Le dzi me pason dovàn, sensa m'avèitchi
É penson pa que euncó voui
Rendèrio to sen que n'í rendì.

Se tcheu le vâco comme mè
Pousissan prèdjì
... vio de bague vo dèrian reprodjì... !



lo gnalèi



Région Autonome
Vallée d'Aoste
Regione Autonoma
Valle d'Aosta

Assessorat de l'Éducation
et de la Culture
Assessorato Istruzione
e Cultura

Tiré de :

Poème original de **Elisa Charbonnier** (1980)

Texte inédit

La transcription a été soignée par le Guichet Linguistique
Mise à jour de la graphie : octobre 2013